

一张老照片牵出91年前一段跨国友谊 美国小伙替奶奶找中国故友

美国小伙埃迪前几年整理奶奶的遗物时，意外发现她在上世纪30年代曾与一位中国留学生合影。这激起了埃迪探寻这段历史的兴趣，他通过各种手段搜索，发现这位中国留学生叫金伯铭，回国后一直在浙江兴业银行工作。他还到中国旅行，发现了很多有趣的历史。

在接受记者采访时，埃迪说，他希望能再次访问上海和杭州，继续这个研究，并希望有朝一日能够与金伯铭的在世亲属取得联系。“金伯铭和我的奶奶能够在20世纪30年代克服困难发展出一段友谊，这让我对中美关系充满希望，相信未来也能够发展出促进两国人民理解的人文交流。”



埃迪的奶奶(最右)和金伯铭一起出席1933年5月在密歇根大学举办的派对。

A 翻看过世奶奶老照片 意外发现一位中国学生

埃迪·米尔斯在美国密歇根州长大，是一位法学博士，目前居住在日本东京，当一名公司律师。小时候，他对中国或亚洲都没有太多接触，不过上大学时选修过几门关于中国历史和文化的课程。

2006年，埃迪第一次来到中国，访问了上海和北京。“在北京，我被长城的宏伟和故宫蕴含的悠久历史所震撼。在上海，陆家嘴的高楼大厦正在快速拔地而起，发展速度令我惊叹。”但他从没有想过后来会因为奶奶的一张照片而与中国有了更深的联系。

1992年，埃迪的奶奶维罗妮卡·埃丝特尔·米尔斯去世。那时，他还是个小孩子，对奶奶的了解不多。

前几年，他和父亲开始认真研究祖辈的历史，发现爷爷的家族在19世纪中期由爱尔兰移民到美国，奶奶的家族来自波兰。在这个过程中，父亲向他讲述了更多关于奶奶的故事。原

来他的奶奶成长于密歇根州的弗林特市，曾在1930年代单身冒险旅行。“奶奶的形象逐渐变得更加立体，展现出一种世界观开阔、对外界充满好奇的人。”

和父亲翻阅奶奶留下的旧相册时，埃迪看到有几张是她在1930年代早期就读于密歇根大学时拍的照片，其中包括她与一位亚洲学生的合影。照片引起了埃迪和父亲的注意，因为奶奶从未向他父亲提到过这位亚洲朋友。“在那个时代，像我奶奶这样的本地学生与来自亚洲的外国学生结交是非常罕见的。”

奶奶在照片背面写了他的英文名字“Benjamin King”，但埃迪不能确定他是中国人还是来自亚洲其他国家。埃迪想进一步了解奶奶年轻时的这段经历，“我想知道，他是谁？他是如何与奶奶认识的？”

埃迪先到密歇根大学的学生报纸

——《密歇根日报》的公共档案数据库中搜索有关“Benjamin King”的名字，找到了大约20篇文章，时间跨度为1931年至1933年。很多都是他参加各种聚会或者发言的小型报道，包括几次有关当时中国与日本关系持续紧张的演讲。当时正值九一八事变期间，他显然对中国的命运非常关注。因为这些发现，埃迪推测“Benjamin King”可能是中国人。

功夫不负有心人，埃迪在1933年5月关于一场国际学生世界事务会议的系列报道中发现了突破口。这场会议讨论世界政治、经济和社会问题，其中有一个“世界政治委员会”，由“Benjamin King”主持，而埃迪的奶奶维罗妮卡·埃丝特尔·米尔斯担任委员会的秘书，“他们在筹划和组织该活动时应有密切合作。”尽管埃迪得知“Benjamin King”是中国人，但当时的报道并未提供更多关于他的背景信息。

B 使用多种方法，终于确定他的中文名

埃迪联系到负责记录密歇根大学历史的本特利历史图书馆，馆员们找到了学生记录档案，其中有其中文名字的旧式威妥玛拼音“Gin Bo Min”，并且有当时他在杭州的家庭住址：马市街11号。记录中还提到，他于1930年毕业于上海的沪江大学。

接着，埃迪搜到1949年上海扶轮社(当时一慈善组织)的会员名单，其中就有这位中国留学生的名字、地址和一张他在上海的照片，“与奶奶相册中的人十分相似，我确定这就是同一个人。”

但由于照片非常模糊，难以辨认英文名字上方的中文字符。起初，埃迪尝试用手机相机的文字识别功能来识别，成功辨认出了姓氏“Gin”为“金”。

后来，埃迪咨询了同事詹青云和其他几位中国朋友，并借助ChatGPT的帮助，试用几个与那两个模糊字符

非常相近的中文名字搜索。最终，当他输入“金伯铭”时，找到了与他对金伯铭的了解相符的多个结果——其中提到他在1930年代曾在美国留学，职业是浙江兴业银行的银行家等。

确定了中文名字，线索就更容易找了。埃迪发现金伯铭的高祖叫金应麟，曾在清朝“登进士第”，官至大理寺少卿。父亲金元达在杭州马市街11号开过一家古董书店“彗华堂”。

埃迪父亲的中国朋友在上海市档案馆的网站上找到了一份可能与金伯铭有关的离婚记录，复旦大学的段志强教授到档案馆把这份离婚记录抄下来寄给了埃迪。“这份记录显示，他曾与一位名为赵荷因的女士结婚并离婚，她似乎是民国时期著名教授、清华大学前校长赵国材的女儿。与金伯铭离婚后，赵荷因后来成为中华民国最著名的外交家蒋廷黻的秘

书，并与另一位中华民国外交官陈之迈再婚。”

段志强教授找到一本沪江大学1985年的校友杂志，金伯铭出现在校友合照里，旁边是一代金融大亨朱博泉。这似乎显示金伯铭后来一直生活在上海。

埃迪订购了几本关于上世纪30~40年代的书籍，还阅读了钱钟书的《围城》。他在这些资料中发现，当时很多中国留学生很难融入美国的生活，“这也是为什么我觉得奶奶与金伯铭之间的友谊如此特别。”但他发现，尽管中国留学生与美国学生之间存在一些隔阂，但美国学生似乎对当时中国遭受日本入侵和占领抱有同情态度。金伯铭曾多次获得机会向美国学生介绍这场战争，并呼吁他们支持中国，这些呼吁得到了良好的回应。

到中国寻访金伯铭 渴望发现更多信息

在通过互联网尽可能多地搜寻信息之后，埃迪觉得必须亲自前往中国，追寻金伯铭的足迹。今年7月，埃迪来到上海和杭州。

埃迪参观了位于上海市南京路230号的浙江兴业银行办公楼，以及上海扶轮社1949年会员名册上列出的位于旧法租界的岳阳路79弄26号的其住宅地址。他还去了继承沪江大学文脉的上海理工大学参观，看了包括金伯铭曾捐赠部分藏书的旧图书馆以及他就读期间可能住过的宿舍。

之后，埃迪前往杭州，寻找金伯铭位于马市街11号的童年住所。因为城市变迁巨大，以前的老房子已不复存在，“但让我惊讶的是，街对面是钱学森的故居和博物馆。钱学森比金伯铭小三岁，在金伯铭回国一年后前往麻省理工学院学习。考虑到他们的童年住所如此接近，且两人的年龄相仿，我不禁猜想他们或他们家人可能在年轻时相识，或许金伯铭还曾为钱学森去麻省理工求学提供过建议。”

埃迪说，这次中国之行让他大开眼界，“我得以想象金伯铭在上海和杭州的生活样貌，同时也亲身感受到了自2006年我上次访问以来中国的飞速发展。”

近日，埃迪的同事詹青云通过微博讲述了他寻找金伯铭的故事后，网友们又提供了一些信息。埃迪了解到，金伯铭有两位姐姐，金启静和金耐先(金南萱)。金启静是刘海粟的学生，与潘玉良、李秋君、陈小翠等是同学，上海美术专科学校毕业后曾到日本留学，归国后被聘为上海美术专科学校教授，后来与著名画家朱孔阳结为连理。金耐先是著名画家、摄影家，拍摄过大量历史照片，还是华君武的启蒙老师。

埃迪告诉记者，他已经开始撰写一篇关于奶奶和金伯铭故事的英文文章，他希望能发表在密歇根大学的校友杂志上。埃迪说，他希望能尽快再次访问上海和杭州，并希望有朝一日能够与金伯铭的在世亲属取得联系。“金伯铭和我的奶奶能够在20世纪30年代克服差异发展出一段友谊，这让我对中美关系充满希望，相信未来也能够发展出促进两国人民理解的人文交流。”

据《扬子晚报》



埃迪站在沪江大学(现为上海理工大学)的图书馆前。